

ПРО ПОХОДЖЕННЯ ЗАКАРПАТСЬКИХ АНТРОПОНІМІВ (доповнення до історико-етимологічного словника прізвищ закарпатських українців П.П. Чучки)

Науковий вісник Ужгородського університету. Серія: Філологія.

Вип. 2 (50)

УДК 81'373.231

DOI:10.24144/2663-6840/2023.2(50).62-69

Вербич С. Про походження закарпатських антропонімів (доповнення до історико-етимологічного словника прізвищ закарпатських українців П.П. Чучки); кількість бібліографічних джерел – 50; мова українська.

Анотація. Статтю присвячено актуальній у слов'янській ономастиці проблемі етимологічної інтерпретації прізвищ, установленню їхніх твірних основ, розкриттю внутрішньої форми етимонів. Об'єкт дослідження – прізвища *Баганович*, *Булеста*, *Готра*, *Кольча*, *Корович*, *Куліжса*, які в історико-етимологічному словникові прізвищ закарпатських українців П.П. Чучки або не мають задовільного тлумачення, або ж їх пояснено без урахування відповідників на інших теренах України та в ширшому слов'янському ареалі, а також можливих фонетичних змін у їхній структурі.

Здійснено докладніший структурно-семантичний та етимологічний аналіз прізвищ *Баганович*, *Булеста*, *Готра*, *Дристович*, *Кольча*, *Корович*, *Куліжса* на базі апелятивної й онімної лексики слов'янських мов, не врахованої в словникові П.П. Чучки, встановлено етимони тих прізвищ, які не мають задовільного пояснення. Системно проаналізовано прізвища *Баганович*, *Булеста*, *Готра*, *Кольча*, *Корович*, *Куліжса*, розширене їхнє ареальну характеристику. Досліджено формальну структуру антропонімів із непрозорими основами (*Булеста*, *Готра*, *Куліжса*), з'ясовано мотивацію семантики їхніх основ, установлено етимологію.

Висновки та результати дослідження: 1) твірні основи більшості з проаналізованих прізвищ мають переконливу слов'янську етимологію; 2) патроніми *Баганович*, *Дристович* утворені від імен-прізвиськ *Баган* і *Дрист*, які не мають відповідників у досліджуваному регіоні, проте представлені на інших теренах України і Славії як у складі антропонімів, так і похідних ойконімів; 3) патронім *Корович* доцільніше кваліфікувати як дериват від прізвиська *Корова* + суфікс *-ич* з огляду на особливості творення прізвищ із патронімним формантом *-ич* на Закарпатті саме від антропонімів із фінальлю *-а*; 4) прізвище *Булеста* має точнішу етимологію за умови його аналізу як фонетично вторинної форми від *Болеста*; 5) для прізвищ *Готра* і *Кольча* можливі альтернативні етимологічні тлумачення їхніх антропонімооснов, що ґрунтуються на відповідному фактичному матеріалі; 6) внутрішню форму прізвища *Куліжса* вдається розкрити в разі його етимологізації в колі споріднених східнослов'янських антропонімів *Кулига* / *Куліга*.

Ключові слова: антропонім, внутрішня форма, етимологія, історико-етимологічний словник прізвищ, патронім, прізвище, слов'янський іменник.

Постановка проблеми. Основа ономастичних студій – різновідній лінгвістичний аналіз онімної лексики. Проте цьому важливому етапу передують збір і систематизація фактичного матеріалу. І вже після виконання цих підготовчих завдань можна переходити безпосередньо до опису й дослідження онімів. Відомі різні форми реалізації такої мети – стаття, спеціально монографічне дослідження, історико-етимологічний словник. У сучасній ономастиці дедалі більшу увагу приділяють такій формі опису й аналізу власних назв, як історико-етимологічні словники, що вмежливоють докладну характеристику різних оніміконів як у межах визначеного регіону (регіонів), так і суцільної території, заселеної певним народом; установлення історичних словоформ; з'ясування етимології [Rumut 2003, с. 40]. Важливо відзначити, що ономастична етимологія відрізняється від апелятивної специфікою об'єкта дослідження, оскільки власні назви тісніше, ніж загальні, пов'язані із життям суспільства, а отже, для розкриття своєї внутрішньої форми, крім власних мовних чинників, потребують заочення різнопланової позамовної інформації про конкретний денотат – особу чи географічний об'єкт [Агеева 1991, с. 137].

Особливий інтерес для дослідників-ономастів становить етимологізування власних особових назв, передусім прізвищ, адже це ті мовні знаки, які безпосередньо пов'язані з людиною, її минулим, ду-

ховною та матеріальною культурою. Прізвище, як відомо, «обов'язкове спадкове власне іменування людини, яким окрім неї в офіційних сферах називають кожного з членів родини» [Чучка 2004, с. 532]. У своему становленні цей різновид антропонімів в українців пройшов два основні етапи: 1) ранній, для якого характерна поява таких спадкових назв у седовищі суспільної аристократії, шляхти і 2) пізніший, що знаменував виникнення прізвищ у більшості населення (XVIII–XIX ст.) [Пахомова 2012, с. 141]. Дослідники зазначають, що активне формування українських прізвищ відбувалося в XVI–XVIII ст., і саме лексика цього періоду закріпилася в їхніх антропонімоосновах [Бучко 2012, с. 166]. Цей процес мав свої регіональні особливості. Зокрема, для українців Прикарпаття і Карпатського регіону, крім прізвищ, мотивованих власними особовими іменами, були властиві прізвища, похідні від різноманітних прізвиськ, які в своїх основах зберегли цікаву інформацію про предків, а також про певні риси зовнішності власників таких прізвиськ, їхнього характеру, культуру, спосіб життя, смаки тощо.

Аналіз досліджень. Вітчизняна ономастична лексикографія представлена низкою історико-етимологічних словників, серед яких окремі місце посідають антропонімні. На жаль, їх поки що небагато. Як слушно відзначає І.В. Єфименко, «незважаючи на те, що етимологічні словники прізвищ найбільш перспективні в дослідженнях ан-

тропонімів, в Україні їх майже немає» [Єфименко 2018, с. 292]. До таких, безперечно, треба віднести фундаментальну працю П.П. Чучки «Прізвища закарпатських українців: Історико-етимологічний словник» (Львів, 2005), а також два словники М.М. Гaboraka – «Прізвища сучасної Гуцульщини (на матеріалі Косівського району). Етимологічний словник» (Івано-Франківськ, 2017) і «Прізвища Галицької Гуцульщини. Етимологічний словник» (Івано-Франківськ, 2019).

Мета статті. Важливою лексикографічною працею, присвяченою дослідженняю прізвищ українців давно заселеного регіону в межах України, є вже згадана ґрунтовна студія П.П. Чучки «Прізвища закарпатських українців: Історико-етимологічний словник», у якій розглянуто процес становлення понад 11500 прізвищ, схарактеризовано їхню морфемну будову, лексичне значення твірних основ, з'ясовано етимологію, вказано географію їхнього «побутування з точністю до села, перші фіксації прізвищової назви в давніх документах Карпатського регіону...» [Чучка 2005, с. IV]. Попри, безумовно, докладний характер цього словника, деякі прізвища потребують детальнішої ареальної характеристики в ширшому слов'янському контексті, а також додаткового етимологічного коментаря, особливо в тих випадках, де походження того чи того прізвища не з'ясовано. З огляду на це в пропонованому дослідженні поставлено таку мету: здійснити докладніший структурно-семантичний та етимологічний аналіз прізвищ *Баганович*, *Булемста*, *Готра*, *Дристович*, *Кольча*, *Корович*, *Куліжса* на базі апелятивної онімної лексики слов'янських мов, не врахованої в словникові П.П. Чучки, встановити етимони тих прізвищ, які не мають задовільного пояснення.

Методи дослідження. Для досягнення поставленої мети застосовано такі методи дослідження: описовий, ареальний, порівняльно-історичний, а також прийом етимологічного аналізу.

Виклад основного матеріалу.

Баганович. У словникові П.П. Чучки зазначено, що це прізвище патронімного типу утворено від незасвідченої власної особової назви *Баган* [Чучка 2005, с. 42]. Однак антропонім *Баган* відомий в українському іменниківі, зокрема, як прізвище: *Баган* [Редько 1, с. 19; Новикова, с. 49; Аркушин, с. 2]. Відзначена ця власна особова назва і в інших слов'янських мовах. Пор., наприклад, болг. ім'я *Баган* [Заимов, с. 11], пол. антропонім *Bagan* [Rymut I, с. 14]. Наведені антропоніми свідчать про те, що ім'я (прізвисько) *Баган* не ізольоване в слов'янському онімному просторі. Дослідники неоднозначні щодо внутрішньої форми цієї власної особової назви, тобто її етимона. Ю.К. Редько вбачав у її основі нечленний (короткий) дієприкметник від дієслова *багати* [Редько 1, с. 19]. М.М. Габорак пов'язував антропонім *Баган* із відповідними апелятивами – укр. *баган* ‘клуня’, рос. *баган* ‘жердина для встановлення кочової кибитки; вбитий у землю кіл для просушування сіна’ [Габорак 2019, с. 21], припускаючи як мотиваційну, очевидно, метафоричну семантику. Болгарський мовознавець

Й. Заїмов кваліфікував ім'я *Баган* як дериват із суфіксом *-ан* від місцевої власної особової назви *Баго* [Заимов, с. 11]. На мою думку, однаково ймовірні такі версії етимологізування укр. імені (прізвиська) *Баган*: 1) лексико-семантичне утворення від короткого ад'ектива *баганъ* <*bagati*, яке в українському словникові має значення ‘сильно бажати’ [Грінченко 1, с. 16]. Це дієслово функціонує зі спорідненою семантикою і в інших слов'янських мовах, пор., наприклад: слвц. діал. *bahac* ‘здогадуватися’, пол. префіксальне *zabagać się* ‘захотіти, забажати’, що дало підстави укладачам Етимологічного словника слов'янських мов реконструювати праслов'янський архетип **bagati* [ЕССЯ 1, с. 127]. На підтримку цієї версії вказує утворене за тією самою словотвірною моделлю укр. прізвище *Бажсан* (<*бажан* <*бажати*), яке можна вважати фонетичним варіантом до *Баган*; 2) *Баган* – фонетично вторинна форма від *Боган* з огляду на староукраїнську асимілятивну зміну *o* > *a* [ІУМ, с. 288] як, наприклад, у *каждан* <*којсан*, *калач* <*колач* [ЕСУМ 2, с. 340, 348]. До речі, прізвище *Боган* зафіксовано на Закарпатті. П.П. Чучка виводив його від слов'янського імені *Боган* <*Бог* [Чучка 2005, с. 74]. Прикметно, що антропонім *Бог* побутує в закарпатському іменниківі з 1500 р. [Чучка 2011, с. 61]. Власна особова назва *Боган* поширені і в інших слов'ян, що засвідчують, зокрема, ст.-серб. *Боганъ*, 1432 р. [Морошкин, с. 14], похідне блр. *Боганов* [Біръла, с. 57], пол. *Bogon* [Rymut I, с. 44].

Булемста. П.П. Чучка припускає словотвірно-семантичний зв'язок цього прізвища із серб. діал. *булемст* ‘біла пляма на голові’ [Чучка 2005, с. 86]. На мою думку, прізвище *Булемста* можна тлумачити інакше – як місцеву форму з лабіалізованим *o* у від *Болеста*. Підстави для такого припущення дають різні закарпатські лексеми, що ілюструють таке фонетичне явище, наприклад: *бұвдор* ‘дурний’, *буріг* ‘критий тік’ [Грицак 1, с. 331, 358], *буг* ‘бог’ [Сабадаш, с. 31] <*бөвдүр*, *оборіг*, *бог* відповідно. Щодо антропоніма *Болеста*, то відповідні власні особові назви нерідкісні в слов'янському іменниківі, наприклад: давньослов'янське *Bolestā*, 1202 р. [Морошкин, с. 21], ст.-пол. *Bolestā*, 1237 р., споріднене *Bolest*, 1400 р [Рутум I, с. 46], відантропонімний блр. ойконім *Болесты* (*Bolesty*) на Гроденщині [SG I, с. 300] та ін. Мотивацію доонімної семантики імені-прізвиська *Болеста* з'ясовуємо в колі спільнокореневих апелятивів на зразок ст.-укр. *болес(m)* ‘хвороба’, 1453 р. [CCУМ 1, с. 110], укр. *болість* ‘хвороба’, ‘біль’, ‘смуток’, ‘скорбота’ [Грінченко 1, с. 84]. Лексичні паралелі зі спорідненою семантикою поширені в різних слов'янських мовах [ЕССЯ 2, с. 186]. На основі власних особових назв *Болеста* / *Bolestā*, відзначених у різних слов'янських мовах, В.П. Шульгач реконструює праантропонім **Bol'estъ*, трактуючи форму *Болеста* як вторинну внаслідок вирівнювання фіналі під впливом а-іменних основ [Шульгач 2018, с. 285].

Готра. У словникові «Прізвища закарпатських українців...» цей антропонім пояснено так: «правдоподібно, фонетично видозмінене прізвище *Гáтра* <*бойк. гáтра* ‘вістка’, ‘чутка’» [Чучка 2005,

с. 140]. На мою думку, таке тлумачення неостаточне. Прізвище *Готра* відзначено і в інших регіонах України [Редько 1, с. 239; Гaborak 2019, с. 131; Новикова, с. 216]. Дослідники етимологізують цю власну особову назву по-різному. Так, Ю.К. Редько припускає її зв'язок із румун. *hōtar* 'границя, межа' [Редько 1, с. 239], а М.М. Гaborak – із нім. *Götter* 'Бог' [Гaborak 2019, с. 131]. За умови, що прізвище *Готра* відображає не первинну, а фонетично вторинну форму, його можна етимологізувати як утворення з *г*-протетичним від гіпотетичного **Ottra* [Гaborak 2022, с. 68] й аналізувати в колі лексики гнізда псл. **obtъr'a* з подальшим ствердінням *r'*, пор., наприклад, рос. діал. *vό́trа*, *vό́trъ* 'полова після молотьби' [ЕССЯ 30, с. 236], споріднені спільнокореневі слов'янські прізвища: слвн. *Otrin*, рос. *Otrai*, для яких В.П. Шульгач відновлює праформи **Ovtъra*, **Ovtъrašь* відповідно [Шульгач 2015, с. 152]. Опосередковано на підтримку такої версії вказує закарпатське прізвище *Гоксич*, що походить від імені *Гокса*, яке П.П. Чучка кваліфікував як форму з протетичним *г* від *Окса* < *Оксана* чи *Оксентій* (*Аксентій*) [Чучка 2005, с. 148]. Внутрішню форму вихідного антропоніма **Ottra* могла мотивувати метафорична ознака *'м'яка, слабодуха людина'. Пор. у цьому контексті типологічно споріднене укр. прізвище *М'якуш* [Редько 1, с. 720].

Дристович. П.П. Чучка пояснював це прізвище як дериват із суфіксом *-ович* від незасвідчененої особової назви, пов'язаної з дієсловом *дристати* [Чучка 2005, с. 210]. Словотвірна модель, за якою утворено зазначений патронім, не викликає сумнівів. Щодо твірного антропоніма *Дрист*, то він не є рідкісним, оскільки представлений у слов'янському оніміконі непоодинокими прикладами, зокрема в похідних власних особових назвах і ойконімах. Це насамперед назва с. *Дриців* (тепер с. Надрічне Тернопільського р-ну Тернопільської обл.): 1420 р. – *Driszczow*, 1909 р. – *Dryszzow* [Czapla, с. 66]. В основі цього ойконіма Д.Г. Бучко справедливо вбачав антропонім **Дриц* [Бучко 2017, с. 190], що постав із йотованого варіанта *Дрист-j-*. Прізвисько *Дриц* функціонувало в наших предків уже в староукраїнський період, про що свідчить козацький антропонім *Дриц*, відзначений у 1649 р. [Ковальчук, с. 85]. Пор. ще відантропонімні назви нап.: рос. *Дристовка* в колишній Псковській губ., *Дрищево* в колишніх Вологодській, Костромській, Новгородській губ., блр. *Дрищев* у колишній Могильовській губ. [RGN III/1, с. 95], а також антропоніми ст.-пол. *Drzystek*, 1467 р. [SSNO I, с. 533], пол. *Dryszcz* [Rymut I, с. 153]. Як уже йшлося, мотивація доонімної семантики вказаних антропонімів прозора, її з'ясовуємо на основі лексем, похідних від дієслова *дристати* 'страждати на пронос' [Грінченко 1, с. 443; ЕСУМ 2, с. 128], що має абсолютні відповідники в різних слов'янських мовах [ЕССЯ 5, с. 116].

Кольча. Автор історико-етимологічного словника прізвищ закарпатських українців тлумачив зазначений антропонім як утворення з давнім патронімним суфіксом *-ча(m)* від імені *Коля* чи *Кола*, що з *Никола*, *Микола* [Чучка 2005, с. 278]. Таке по-

яснення викликає закономірне питання: чому в так званому патронімному суфіксі *-ча(m)* не зберігається кінцевий *m*? Щодо прикарпатсько-закарпатської антропонімної моделі з формантом *-at* варто зауважити, що власні особові назви на зразок *Rusinchat* (*Rusincsat*), *Timkov'yat* (*Timkovujat*), *Цапов'ят*, відзначенні в Галицькому Прикарпатті й на Закарпатті, за своєю морфологічною структурою становлять форми родового відмінка множини від первинних форм *Rusinchata*, *Timkov'jata*, *Цапов'jata* [Гумецька 1962¹, с. 28], що вказували на дітей (нащадків) особи на ім'я *Rusinko* / *Rusinecь*, *Timko*, *Цап* відповідно. Такі антропоніми, що в Карпатському регіоні поширилися із XVI ст., дослідники відносять до назв із патронімним суфіксом *-at* / *-ят* у формі родового відмінка множини [Гумецька 1962², с. 165; Франко 1906, с. 194, 201–203]. Отже, якщо дотримуватися такої логіки, аналізоване прізвище *Кольча* повинно було б мати первинну форму *Kольчат* < *Kольчат*. Проте антропонім *Кольча*, за матеріалами П.П. Чучки, побутує на Закарпатті в незмінній формі з 1709 р. [Чучка 2005, с. 278]. Це ставить під сумнів його еволюцію з гіпотетичного *Кольчат* з огляду на збереження прізвищ такого типу, зафікованих, зокрема, у Галицькому Прикарпатті, в їхній початковій, неусіченій, формі, наприклад: *Білячат* (Львівщина), *Ковальчат* (Львівщина), *Лукачат* (Львівщина і Тернопільщина) (<https://ridni.org/karta/biliyat>; <https://ridni.org/karta/kovalychat>; <https://ridni.org/karta/lukachat>). На мою думку, прізвище *Кольча* треба етимологізувати інакше. З одного боку, його можна вважати дериватом із суфіксом суб'ективної оцінки *-ча* [Толкачев 1977, с. 101] від імені *Коля* або ж формою з первісно демінутивним, а згодом патронімним суфіксом *-ча*, що виник унаслідок перерозкладу основи з приголосним *-k-* або *-ç-*, у сполученні з давнім суфіксом *-*ɛ* (< *-en(t)*) на позначення істот, що не досягли повноліття, не стали дорослими [Топоров 1972, с. 36]. Пор. у цьому контексті укр. антропоніми *Jadamtę*, *Hawrylcę*, *Daniłczę*, які І.Я. Франко кваліфікував як форми, утворені від хресного імені батька *Adam*, *Гаврилко* (*Гаврило*), *Данилко* (*Данило*) відповідно [Франко 1906, с. 195–196]. Цю версію підтверджують споріднені варіантні форми *Микульча*, *Никульча* < *Микула*, *Никула* [Трійняк, с. 230–231], а також д.-р. антропонім *Кольча*, 1097 р. [Морошкин, с. 101]. З іншого боку, антропонім *Кольча* (у документі – *Kolchia* [Чучка 2005, с. 278]) можна розглядати як фонетично вторинну форму від **Kolcha* й етимологізувати в колі лексики гнізда псл. **kъlč-* 'пучок', 'колода', 'корінь дерева' [ЕССЯ 12, с. 184]. У цьому разі семантику антропонімооснови **Кольча* мотивувала ймовірна ознака 'кульгава людина'. Таке пояснення підтверджують споріднені прізвиська, як-от: ст.-рос. *Колча* (1659 р.) < рос. діал. *колча* 'кульгавий, кривоногий' [Веселовский, с. 151], ст.-пол. *Kolcza* / *Kołcza*, 1415 р. [SSNO III, с. 49] у зіставленні з пол. *kiełcz* 'палиця, колода' [Фасмер II, с. 298]. Принагідно зазначу, що у фаховій літературі для слов'янських онімів *Кольча*, *Kolcza*, *Kolč* реконструйовано праслов'янські архетипи **Kъlčь* / **Kъlča* <

**kъlčь / *kъlča* [Казлова 2003, с. 214–215].

Корович. Це прізвище відоме на Закарпатті з 1699 р. П.П. Чучка вважав його утворенням із патронімним суфіксом *-ович* від антропоніма *Kora* [Чучка 2005, с. 287]. На мою думку, таке тлумачення словотвірної структури антропоніма *Корович* неостаточне, оскільки його можна аналізувати і як дериват із патронімним суфіксом *-ич* від прізвиська *Корова*, яке поширене в слов'янському іменнику непоодинокими прикладами. Це, зокрема, похідні ст.-укр. *Коровка*, 1467 р. [Тупиков, с. 198], укр. *Коровин* [Ред'ко, с. 130], ст.-рос. *Корова*, XV ст. [Тупиков, с. 198], ст.-пол. *Krowa* [SSNO III, 150]. Пояснення закарпатського прізвища *Корович* як похідного від антропоніма *Корова*, оформленого суфіксом *-ич*, більш імовірне з огляду на те, що, за словами П.П. Чучки, патроніми на *-ич* у Карпатах утворювали лише від власних особових назив із фіналлю *-a* [Чучка 2005, с. 586]. Важливим додавненням до характеристики прізвища *Корович* є широкий слов'янський антропонімний контекст, пор., наприклад, власні особові назви: рос. *Корович*, ст.-блр. *Коровичъ*, серб. *Kravić*, пол. *Krowicz* [Шульгач 2016, с. 307]. Наведений матеріал засвідчує продуктивність дериваційної моделі ім'я (прізвисько) *Корова* (*Krowa*, *Krava*) + суфікс *-ич* (*-icz*, *-ic*) у слов'янському онімному просторі.

Куліжа. Для цього антропоніма П.П. Чучка констатував незрозумілу етимологію, покликаючись, щоправда, на польського дослідника К. Римута, який формально схожу пол. особову називу *Kuliz* виводив від іменника *kula* 'куля' або діеслів *kuleć* 'кульгати', *kulić się* 'щулитися' [Чучка 2005, с. 312]. У східнослов'янському іменникові зафіковано фонетично споріднені антропоніми, наприклад: укр. прізвища *Кулига* [Горпинич, Бабій, с. 66; Горпинич, Тимченко, с. 148], похідне *Кулигин* [Новикова, с. 449], ст.-рос. *Кулига*, 1495 р. [Тупиков, с. 215], похідне *Кулигин*, 1630 р. [Веселовский, с. 170]. Наведені власні особові назви вможливлюють пояснення закарпатського прізвища *Куліжа* як похідну, йотовану, форму від *Куліга* із закономірною фонетичною зміною *-ej-* > *ж*. Щодо мотивації семантики основи вихідного антропоніма *Кулига* / *Куліга* варто зазначити, що в українських поліських говорах функціонує географічний термін *куліга* 'галявина в лісі', 'похилий берег', 'мокра низовина', 'болото в лісі' [Черепанова, с. 115]. Однак семантичний зв'язок цього апелятива з відповідною особовою називою, попри їхній формальний збіг, малоймовірний з огляду на логічну неузгодженість понять 'людина' і 'берег', 'низовина', 'галявина', 'болото'. Більше підстав для такого зв'язку дає порівняння антропонімів *Кулига* / *Куліга* з рос. діал.

Література

- Агеева Р.А. Рец. на Сталтмане В.Э. Ономастическая лексикография. Москва: Наука, 1989. 120 с.
- Вопросы языкоznания. 1991. №5. С. 136–139.
- Аркушин Г.Л. Словник прізвищ північно-західної України та суміжних земель. Луцьк: Вежа-друк, 2013. 556 с.
- Бірыла М.В. Беларуская антропанімія. 2: Прозвішчы, утвораныя ад апелятыўной лексікі. Мінск: Навука і тэхніка, 1969. 505 с.

лексемою *куліга* 'незgrabна людина' [СРНГ 16, с. 64], яку О.П. Карпенко етимологізує в колі споріднених утворень, похідних із суфіксом *-iga* від континуантів посл. *(s)kuliti* [Карпенко 2003, с. 117–118], що реалізували значення 'стиснутий', 'зігнутий', 'скалічений' [ЕССЯ 12, с. 97–98]. Зважаючи на викладене, закарпатське прізвище *Куліжа* кваліфікуємо як похідну форму від *Куліга*, семантику антропоніміооснови якої мотивувала багатопланова ознака **повна (огрядна)* або горбата, або крива, або незgrabна людина'. Стосовно реалізації в місцевому закарпатському іменникові форми *Куліга* з *i* в суфіксі *-iga*, а не із закономірним *u*, то це явище можна пояснити книжним впливом, зокрема фіксацією форми з *i* в давніших документах. На користь такого припущення свідчить формально подібне закарпатське прізвище *Баліта*, яке на поч. XVII ст. відзначено в записі і як *Baliga*, і як *Balyga* [Чучка 2005, с. 46]. Етимологізація закарпатського *Куліжа* < *Куліга* у зв'язку з пол. прізвищем *Kuliga* [Rymut I, с. 488] малоймовірна, оскільки пол. антропонім *пов'язують* із місцевим апелятивом *kulig* 'птах' [Rymut I, с. 488; NMP V, с. 468], тоді як в укр. мові цього птаха називають *кулик* [ЕСУМ 3, с. 132–133]. Від укр. орнітономена *кулик* виводить закарпатське прізвище *Кулик* і П.П. Чучка [Чучка 2005, с. 312].

Висновки. На підставі докладного структурно-семантичного й етимологічного аналізу прізвищ *Баганович*, *Булеста*, *Готра*, *Дристович*, *Кольча*, *Корович*, *Куліжа* доходимо таких висновків:

1. Твірні основи більшості з проаналізованих прізвищ мають переконливу слов'янську етимологію.

2. Патроніми *Баганович*, *Дристович* утворені від імен-прізвиськ *Баган* і *Дрист*, які не мають відповідників у досліджуваному регіоні, проте представлені на інших теренах України і Славії як у складі антропонімів, так і похідних ойконімів.

3. Патронім *Корович* доцільніше кваліфікувати як дериват від прізвиська *Корова* + суфікс *-ич* з огляду на особливості творення прізвищ із патронімним формантам *-ич* на Закарпатті саме від антропонімів із фіналлю *-a*.

4. Прізвище *Булеста* має точнішу етимологію за умови його аналізу як фонетично вторинної форми від *Болеста*.

5. Для прізвищ *Готра* і *Кольча* можливі альтернативні етимологічні тлумачення їхніх антропоніміооснов, що ґрунтуються на відповідному фактичному матеріалі.

6. Внутрішню форму прізвища *Куліжа* вдається розкрити в разі його етимологізації в колі споріднених східнослов'янських антропонімів *Кулига* / *Куліга*.

4. Бучко Д., Бучко Г. Віддієслівні деривати в антропонімії Карпат і Прикарпаття. *Вісник Прикарпатського національного університету. Філологія*. Івано-Франківськ, 2012. Вип. XXXII–XXXIII. С. 166–172.
5. Бучко Д., Котович В. Походження назв населених пунктів Тернопільщини. Дрогобич: Пóсвіт, 2017. 316 с.
6. Веселовский С.Б. Ономастикон: Древнерусские имена, прозвища и фамилии. Москва: Наука, 1974. 382 с.
7. Габорак М.М. Прізвища Галицької Гуцульщини. Етимологічний словник. Івано-Франківськ: Місто НВ, 2019. 584 с.
8. Габорак М.М. Німецькомовні елементи в прізвищах Галицької Гуцульщини. *Студії з ономастики та етимології*. 2021–2022. Відп. ред. В.П. Шульгач. Київ: [б. в.], 2022. С. 64–71.
9. Горпинич В.О., Бабій Ю.В. Прізвища Середньої Наддніпрянщини (словник). *Ономастика і апелятиви*. Дніпропетровськ: ДНУ, 2004. Вип. 20. 140 с.
10. Горпинич В.О., Тимченко В.Т. Прізвища Правобережного Степу: Словник. *Ономастика і апелятиви*. Дніпропетровськ: ДНУ, 2005. Вип. 22. 340 с.
11. Грицак М.А. Матеріали до Словника українських говірок Закарпатської області. За ред. П.Ю. Гриценка. Київ: КММ, 2017. Вип. 1: А–Б. 380 с.
12. Грінченко – Словар української мови. Упоряд. з дод. власн. м-лу Б.Д. Грінченко; надр. з вид. 1907 – 1909 рр. Київ: Вид-во АН УРСР, 1958. Т. 1–4.
13. Гумецька Л.Л. З приводу імені *Гостята* в Новгородській берестяній грамоті. *Друга республіканська ономастична нарада: Тези*. Київ: Наукова думка, 1962. С. 165–166.
14. Гумецька Л.Л. Ономастичний формант *-ят-* в українській мові. *Слов'янське мовознавство*. Київ: Вид-во АН УРСР, 1962. Вип. IV. С. 17–32.
15. Етимологічний словник української мови: В 7 т. За ред. О.С. Мельничука. Київ: Наукова думка, 1982–2012. Т. 1–6.
16. Єфименко І.В. Рец. на: Габорак М. Прізвища сучасної Гуцульщини (на матеріалі Косівського району). Етимологічний словник. Івано-Франківськ: Місто НВ, 2017. 368 с. *Студії з ономастики та етимології*. 2017–2018 / Відп. ред. В.П. Шульгач, 2018. С. 292–297.
17. Заимов Й. Български именник. София: БАН, 1988. 311 с.
18. Історія української мови. Фонетика. Відп. ред. В.В. Німчук. Київ: Наукова думка, 1979. 367 с.
19. Казлова Р.М. Славянская гідранімія. Праславянські фонд. Гомель: ГГУ, 2003. 362 с.
20. Карпенко О.П. Гідронімікон Центрального Полісся. Київ: Кий, 2003. 317 с.
21. Ковальчук – Реєстр Війська Запорозького 1649 року (алфавітний покажчик прізвищ). Упоряд. к. іст. н. В.Ф. Ковальчук. Київ: Пріоритети, 2014. 284 с.
22. Морошкин М. Славянский именослов или собрание славянских личных имен в алфавитном порядке. Санкт-Петербург: Тип. Собственной Е.И.В. Канцелярии, 1867. 321 с.
23. Новикова Ю.М. Практичний словозмінно-орфографічний словник прізвищ Центральної та Східної Донеччини. Донецьк: Вебер (Донецька філія), 2007. 996 с.
24. Пахомова С.М. Про роль держави у формуванні офіційних стандартів ідентифікації слов'ян. *Восточноукраинский лингвистический сборник: сб. научн. трудов.* Отв. ред. Е.С. Отин. Київ: Ізд. дом Д. Бураго, 2012. Вип. 14. С. 141–153.
25. Редько Ю.К. Довідник українських прізвищ. Київ: Радянська школа, 1968. 256 с.
26. Редько Ю. Словник сучасних українських прізвищ: у 2-х т. Львів: НТШ, 2007.
27. Сабадош І. Словник закарпатської говірки села Сокирниця Хустського району. Ужгород: Ліра, 2008. 478 с.
28. СРНГ – Словарь русских народных говоров. Под ред. Ф.П. Филина, Ф.П. Сороколетова, С.А. Мызникова. Москва; Ленинград; Санкт-Петербург: Наука, 1966–2021. Вып. 1–52.
29. ССУМ – Словник староукраїнської мови XIV–XVI століть. Д.Г. Гринчишин, Л.Л. Гумецька, І.М. Керницький. Київ: Наукова думка, 1977. Т. 1. 632 с.; 1978. Т. 2. 592 с.
30. Толкачев А.И. К истории словообразования форм со значением субъективной оценки (квализитативов) личных собственных имён греческого происхождения в древнерусском языке XI–XV вв. II. *Этимология*. 1975. Отв. ред. О.Н. Трубачев. Москва: Наука, 1977. С. 98–126.
31. Топоров В.Н. О происхождении нескольких русских слов (к связи с индо-иранскими источниками). *Этимология*. 1970. Отв. ред. О.Н. Трубачев. Москва: Наука, 1972. С. 21–45.
32. Трійняк І.І. Словник українських імен. Київ: Довіра, 2005. 509 с.
33. Тупиков Н.М. Словарь древне-русских личных собственных имён. С.-Петербург: Типография Н.Н. Скородюкова, 1903. 857 с.
34. Фасмер М. Этимологический словарь русского языка. Перев. с нем. и дополн. О.Н. Трубачева. Москва: Прогресс, 1964–1973. Т. I–IV.
35. Франко І. Причинки до української ономастики. *Науковий збірник присвячений професорові Михайліві Грушевському ученикам й прихильникам з нагоди його десятилітньої наукової праці в Галичині (1894–1904)*. Львів: друкарня НТШ, 1906. С. 185–218.
36. Черепанова Е.А. Народная географическая терминология Черниговско-Сумского Полесья. Сумы: Изд-во Сумск. гос. ун-та, 1984. 274 с.

37. Чучка П.П. Прізвище. Українська мова. Енциклопедія. Вид. друге, випр. і доп. Ред. кол. В.М. Русанівський, О.М. Тараненко, М.П. Зяблюк та ін. Київ: Вид-во «Українська енциклопедія» ім. М.П. Бажана, 2004. С. 532–533.
38. Чучка П.П. Прізвища закарпатських українців: Історико-етимологічний словник. Львів: Світ, 2005. 702 с.
39. Чучка П.П. Слов'янські особові імена українців. Історико-етимологічний словник. Ужгород: Lira, 2011. 429 с.
40. Шульгач В.П. Нариси з праслов'янської антропонімії. Київ: [б. в.], 2015. Ч. II. 504 с.
41. Шульгач В.П. Нариси з праслов'янської антропонімії. Київ: [б. в.], 2016. Ч. III. 472 с.
42. Шульгач В.П. Нариси з праслов'янської антропонімії. Київ: [б. в.], 2018. Ч. V. 440 с.
43. ЭССЯ – Этимологический словарь славянских языков: Праславянский лексический фонд. Под ред. О.Н. Трубачева, А.Ф. Журавлева, Ж.Ж. Варбот. Москва: Наука, 1974–2021. Вып. 1–42.
44. Czapla A. Nazwy miejscowości historycznej ziemi Lwowskiej. Lublin: Towarzystwo naukowe KUL, 2011. 328 s.
45. NMP – Nazwy miejscowe Polski: historia, pochodzenie, zmiany. Pod red. K. Rymuta, B. Czopek-Kopciuch. Kraków: Wyd-wo Instytutu języka polskiego PAN, 1996–2018. T. I–XV.
46. RGN – Russisches geographisches Namensbuch. Begr. von M. Vasmer. Wiesbaden: Otto Harrassowitz, 1962–1981. Bd I–X.
47. Rymut K. Onomastyka prasłowiańska. Zakres i możliwości badawcze. *Kazimierz Rymut. Szkice onomastyczne i historycznojęzykowe*. Kraków: Wyd-wo Instytutu języka polskiego PAN, 2003. S. 38–46.
48. Rymut K. Nazwiska polaków. Słownik historyczno-etymologiczny. Kraków: Wyd-wo Instytutu języka polskiego PAN, 1999–2001. T. I–II.
49. Słownik geograficzny Królestwa Polskiego i innych krajów słowiańskich. Warszawa: Nakł. F. Sulimierskiego, W. Walewskiego, 1880–1902. T. I–XV.
50. Słownik staropolskich nazw osobowych. Pod red. W. Taszyckiego. Wrocław: Wyd-wo PAN, 1965–1985. T. I–VII.

References

1. Ageeva R.A. (1991) Rec. na Stalmane V.E. Onomasticheskaya leksikografiya. Moskva: Nauka, 1989. 120 s. [Review of Stalmane V.E. Onomastic lexicography. Moskva: Nauka, 1989. 120 p.]. *Voprosy yazykoznanija*. № 5. S. 136–139 [in Russian].
2. Arkushyn – Slovnyk prizvyshch pivnichno-zakhidnoi Ukrayny ta sumizhnykh zemel. Uporiad. H.L. Arkushyn (2013) [Dictionary of surnames of northwestern Ukraine and neighboring lands]. Lutsk: Vezhadruk. 556 s. [in Ukrainian].
3. Biryla – Biryla M.V. (1969) Belaruskaya antrapanimiya. 2: Prozvishchy, utvorannya ad apeliatiynay leksiki [Belarusian Antroponomy. 2: Nicknames, formed from appellative vocabulary]. Minsk: Navuka i tiehnika. 505 s. [in Belarusian].
4. Buchko D., Buchko H. (2012) Viddiieslivni deryvaty v antroponomii Karpat i Prykarpattia [Verbal derivatives in the anthroponymy of the Carpathians and Precarpathians]. *Visnyk Prykarpatskoho natsionalnoho universytetu. Filolohiia*. Ivano-Frankivsk. Vyp. XXXII–XXXIII. S. 166–172 [in Ukrainian].
5. Buchko D., Kotovych V. (2017) Pokhodzhennia nazv naselenykh punktiv Ternopilshchyny [The origin of the names of settlements in the Ternopil region]. Drohobych: Pósvit. 316 s. [in Ukrainian].
6. Veselovskiy – Veselovskiy S.B. (1974) Onomastikon: Drevnerusskie imena, prizvishha i familii [Onomasticon: Old Russian names, nicknames and surnames]. Moskva: Nauka. 382 s. [in Russian].
7. Haborak M.M. (2019) Prizvyshcha Halytskoi Hutsulshchyny. Etymolohichnyi slovnyk [Surnames of the Galician Hutsul region. Etymological dictionary]. Ivano-Frankivsk: Misto NV. 584 s. [in Ukrainian].
8. Haborak M.M. (2022) Nimetskomovni elementy v prizvyshchakh Halytskoi Hutsulshchyny [German-language elements in the surnames of the Galician Hutsul region]. *Studii z onomastyky ta etymoloji*. 2021–2022 Vidp. red. V.P. Shulhach. Kyiv: [b. v.]. S. 64–71 [in Ukrainian].
9. Horpynych, Babii – Horpynych V.O., Babii Yu.V. (2004) Prizvyshcha Serednoi Naddniprianshchyny (slovnyk) [Surnames of the Middle Dnipro region (dictionary)]. *Onomastyka i apeliatyvy*. Dnipropetrovsk: DNU. Vyp. 20. 140 s. [in Ukrainian].
10. Horpynych, Tymchenko – Horpynych V.O., Tymchenko V.T. (2005) Prizvyshcha Pravoberezhnoho Stepu: Slovnyk [Surnames of the Right Bank Steppe: Dictionary]. *Onomastyka i apeliatyvy*. Dnipropetrovsk: DNU. Vyp. 22. 340 s. [in Ukrainian].
11. Hrytsak – Hrytsak M.A. (2017) Materialy do Slovnya ukrainskykh hovirok Zakarpatskoi oblasti. Za red. P.Yu. Hrytsenka [Materials for the Dictionary of Ukrainian idioms of the Transcarpathian region]. Kyiv: KMM. Vyp. 1: A–B. 380 s. [in Ukrainian].
12. Hrinchenko – Slovar ukrainskoi movy (1958). Uporiad. z dod. vlasn. m-lu B.D. Hrinchenko; nadr. z vyd. 1907 – 1909 rr. [Dictionary of the Ukrainian language]. Kyiv: Vyd-vo AN URSR. T. 1–4 [in Ukrainian].
13. Humetska L.L. (1962) Z pryvodu imeni Hostiata v Novhorodskii berestianii hramoti [About the name of the Gostiata in the Novhorod Birch letter]. *Druha respublikanska onomastichna narada: Tezy*. Kyiv: Naukova dumka. S. 165–166 [in Ukrainian].

14. Humetska L.L. (1962) Onomastychnyi formant *-iat-* v ukrainskii movi [Onomastic formant -yat- in the Ukrainian language]. *Slov'ianske movoznavstvo*. Kyiv: Vyd-vo AN URSR. Vyp. IV. S. 17–32 [in Ukrainian].
15. ESUM – Etymolohichnyi slovnyk ukrainskoi movy (1982–2012): V 7 t. [Etymological dictionary of the Ukrainian language: In 7 vols.]. Za red. O.S. Melnichuk. Kyiv: Naukova dumka. T. 1–6 [in Ukrainian].
16. Yefymenko I.V. (2018) Rets. na: Haborak M. Prizvyshcha suchasnoi Hutsulshchyny (na materiali Kosivskoho raionu). Etymolohichnyi slovnyk. Ivano-Frankivsk: Misto NV, 2017. 368 s. [Review of: Gaborak M. Surnames of modern Hutsul Region (based on material from the Kosiv district). Etymological dictionary. Ivano-Frankivsk: City of NV, 2017. 368 p.]. *Studii z onomastyky ta etymoloii*. 2017–2018. Vidp. red. V.P. Shulhach. S. 292–297 [in Ukrainian].
17. Zaimov – Zaimov J. (1988) Български именник [Bulgarian directory]. Sofija: BAN. 311 s. [in Bulgarian].
18. IUM – Istoriia ukrainskoi movy. Fonetyka (1979). Vidp. red. V.V. Nimchuk [History of the Ukrainian language. Phonetics]. Kyiv: Naukova dumka. 367 s. [in Ukrainian].
19. Kazlova R.M. (2003) Slavyanskaya gidraniimiya. Praslavyanski fond [Slavic hydronymy. Proto-Slavic Foundation]. Gomel': GGU. 362 s. [in Belarusian].
20. Karpenko O.P. (2003) Hidronimikon Tsentralnoho Polissia [Hydronymicon of Central Polissia]. Kyiv: Kyi. 317 s. [in Ukrainian].
21. Kovalchuk – Reiestr Viiska Zaporozkoho 1649 roku (alfavitnyi pokazhchyk prizvyshch) (2014). Uporiad. k. ist. n. V.F. Kovalchuk [Register of Troops of Zaporizhzhya in 1649 (alphabetical index of surnames)]. Kyiv: Priorytety. 284 s. [in Ukrainian].
22. Moroshkin – Moroshkin M. (1867) Slavyanskiy imenoslov ili sobranie slavyanskikh lichnykh imen v alfavitnom poriadke [Slavic name book or a collection of Slavic personal names in alphabetical order]. Sankt-Peterburg: Tip. Sobstvennoy E.I.V. Kancelyarii. 321 s. [in Russian].
23. Novykova – Novykova Yu.M. (2007) Praktychnyi slovozminno-orfohrafichnyi slovnyk prizvyshch Tsentralnoi ta Skhidnoi Donechchyny [Practical word-change and spelling dictionary of surnames of Central and Eastern Donetsk region]. Donetsk: Veber (Donetska filia). 996 s. [in Ukrainian].
24. Pakhomova S.M. (2012) Pro rol derzhavy u formuvanni ofitsiinykh standartiv identyfikatsii slov'ian [About the role of the state in the formation of official standards for the identification of Slavs]. *Vostochnoukrainskiy lingvisticheskiy sbornik: Sb. nauchn. trudov*. Otv. red. E.S. Otin. Kiev: Izd. dom D. Burago. Vyp. 14. S. 141–153 [in Ukrainian].
25. Redko Yu.K. (1968) Dovidnyk ukrainskykh prizvyshch [Directory of Ukrainian surnames]. Kyiv: Radianska shkola. 256 s. [in Ukrainian].
26. Redko Yu. (2007) Slovnyk suchasnykh ukrainskykh prizvyshch: u 2-kh t. [Dictionary of modern Ukrainian surnames: in 2 vols.]. Lviv: NTSh [in Ukrainian].
27. Sabadosh – Sabadosh I. (2008) Slovnyk zakarpatskoi hovirky sela Sokyrnytsia Khustskoho rayonu [Dictionary of Transcarpathian speech of the village of Sokyrnytsia, Khust district]. Uzhhorod: Lira. 478 s. [in Ukrainian].
28. SRNG – Slovar' russkih narodnyh govorov (1966–2021). Pod red. F.P. Filina, F.P. Sorokoletova, S.A. Myznikova [Dictionary of Russian folk dialects]. Moskva; Leningrad; Sankt-Peterburg: Nauka. Vyp. 1–52 [in Russian].
29. SSUM – Slovnyk staroukrainskoi movy XIV–XVI stolit (1978). D.H. Hrynychshyn, L.L. Humetska, I.M. Kernytskyi [Dictionary of the Old Ukrainian language of the 14th – 16th centuries]. Kyiv: Naukova dumka, 1977. T. 1. 632 s. T. 2. 592 s. [in Ukrainian].
30. Tolkachev A.I. (1977) K istorii slovoobrazovaniya form so znacheniem subyektivnoy ocenki (kvalitativot) lichnykh sobstvennykh imen grecheskogo proiskhozdeniya v drevnerusskom yazyke XI–XV vv. II. [On the history of word formation of forms with the meaning of subjective evaluation (qualitatives) of personal proper names of Greek origin in the Old Russian language of the 11th–15th centuries. II.]. *Etimologiya*. 1975. Otv. red. O.N. Trubachev. Moskva: Nauka. S. 98–126 [in Russian].
31. Toporov V.N. (1972) O proiskhozdenii neskol'kikh russkikh slov (k sviazi s indo-iranskimi istochnikami) [On the Origin of Several Russian Words (Related to Indo-Iranian Sources)]. *Etimologiya*. 1970. Otv. red. O.N. Trubachev. Moskva: Nauka. S. 21–45 [in Russian].
32. Triiniak – Triiniak I.I. (2005) Slovnyk ukrainskykh imen [Dictionary of Ukrainian names]. Kyiv: «Dovira». 509 s. [in Ukrainian].
33. Tupikov – Tupikov N.M. (1903) Slovar' drevne-russkih lichnyh sobstvennyh imen [Dictionary of Old Russian personal proper names]. S.-Peterburg: Tipografija N.N. Skorohodova. 857 s. [in Russian].
34. Fasmer M. (1964–1973) Etimologicheskiy slovar' russkogo yazyka. Perev. s nem. i dopoln. O.N. Trubacheva [Etymological dictionary of the Russian language]. Moskva: Progress. T. I–IV [in Russian].
35. Franko I. (1906) Prychynky do ukainskoi onomastyky [Addition for Ukrainian onomastics]. *Naukovyi zbirnyk prysviacheniyi profesorovi Mykhailovi Hrushevskому uchenykmamy y prykhlynykamy z nahody yoho desiatylitnoi naukovoї pratsi v Halychyni (1894–1904)*. Lviv: drukarnia NTSh. S. 185–218 [in Ukrainian].
36. Cherepanova – Cherepanova E.A. (1984) Narodnaya geograficheskaya terminologiya Chernigovsko-Sumskogo Polesya [Folk geographical terminology of Chernihiv and Sumy Polissya]. Sumy: Izd-vo Sumsk. gos. un-ta. 274 s. [in Russian].
37. Chuchka P.P. (2004) Prízvyshche [Surname]. *Ukrainska mova. Entsiklopediia*. Vyd. druhe, vypr. i dop.

- Red. kol. V.M. Rusanivskyi, O.M. Taranenko, M.P. Ziabliuk ta in. Kyiv: Vyd-vo «Ukrainska entsyklopedia» im. M.P. Bazhana. S. 532–533 [in Ukrainian].
38. Chuchka P.P. (2005) Prizvyyshcha zakarpatskykh ukrainitsiv: Istoriyo-etymolohichnyi slovnyk [Surnames of Transcarpathian Ukrainians: Historical and etymological dictionary]. Lviv: Svit. 702 s. [in Ukrainian].
 39. Chuchka P.P. (2011) Slov'ianski osobovi imena ukrainitsiv. Istoriyo-etymolohichnyi slovnyk [Slavic personal names of Ukrainians. Historical and etymological dictionary]. Uzhhorod: Lira. 429 s. [in Ukrainian].
 40. Shulhach V.P. (2015) Narysy z praslov'ianskoi antroponimii [Essays on Proto-Slavic anthroponymy]. Kyiv: [b. v.]. Ch. II. 504 s. [in Ukrainian].
 41. Shulhach V.P. (2016) Narysy z praslov'ianskoi antroponimii [Essays on Proto-Slavic anthroponymy]. Kyiv: [b. v.]. Ch. III. 472 s. [in Ukrainian].
 42. Shulhach V.P. (2018) Narysy z praslov'ianskoi antroponimii [Essays on Proto-Slavic anthroponymy]. Kyiv: [b. v.]. Ch. V. 440 s. [in Ukrainian].
 43. JeSSJa – Etimologicheskiy slovar' slavianskikh yazykov: Praslavianskiy leksicheskiy fond (1974–2021). Pod red. O.N. Trubacheva, A.F. Zhuravleva, Zh.Zh. Varbot [Etymological Dictionary of Slavic Languages: Proto-Slavic Lexical Fund]. Moskva: Nauka. Vyp. 1–42 [in Russian].
 44. Czapla – Czapla A. (2011) Nazwy miejscowości historycznej ziemi Lwowskiej. Lublin: Towarzystwo naukowe KUL. 328 s. [in Polish].
 45. NMP – Nazwy miejscowe Polski: historia, pochodzenie, zmiany (1996 – 2018). Pod red. K. Rymuta, B. Czopek-Kopciuch. Kraków: Wyd-wo Instytutu języka polskiego PAN. T. I–XV [in Polish].
 46. RGN – Russisches geographisches Namenbuch (1962–1981). Begr. von M. Vasmer. Wiesbaden: Otto Harrassowitz. Bd I–X [in German].
 47. Rymut K. (2003) Onomastyka prasłowiańska. Zakres i możliwości badawcze. *Kazimierz Rymut. Szkice onomastyczne i historycznojęzykowe*. Kraków: Wyd-wo Instytutu języka polskiego PAN. S. 38–46 [in Polish].
 48. Rymut K. (1999–2001) Nazwiska polaków. Słownik historyczno-etymologiczny. Kraków: Wyd-wo Instytutu języka polskiego PAN. T. I–II [in Polish].
 49. Słownik geograficzny Królestwa Polskiego i innych krajów słowiańskich (1880–1902). Warszawa: Nakł. F. Sulimierskiego, W. Walewskiego. T. I–XV [in Polish].
 50. Słownik staropolskich nazw osobowych (1965–1985). Pod red. W. Taszyckiego. Wrocław: Wyd-wo PAN. T. I–VII [in Polish].

ORIGIN OF TRANSCARPATHIAN ANTHROPOONYMS (SUPPLEMENT TO THE HISTORICAL-ETYMOLOGY DICTIONARY OF SURNAMES OF TRANSCARPATHIAN UKRAINIANS BY P.P. CHUCHKA)

Abstract. The article is devoted to the topical problem of the etymological interpretation of surnames in Slavic onomastics, the establishment of their creative foundations, and the disclosure of the internal form of etymons. The object of research is surnames – *Bahanovych*, *Bulesta*, *Hotra*, *Kolcha*, *Korovych*, *Kulizha*. Most of these surnames are not explained in the historical and etymological dictionary of surnames of Transcarpathian Ukrainians by P.P. Chuchka. Some surnames are explained without taking into account their counterparts in other areas of Ukraine and in the wider Slavic area, as well as possible phonetic changes in their structure. The surnames *Baganovych*, *Bulesta*, *Hotra*, *Kolcha*, *Korovych*, *Kulizha* have been systematically analyzed, and their areal characteristics have been expanded. The formal structure of anthroponyms with unclear bases (*Bulesta*, *Hotra*, *Kulizha*) was studied, the motivation of the semantics of their bases was clarified, and the etymology was established. Conclusions: 1) the creative bases of most of the analyzed surnames have a convincing Slavic etymology; 2) the patronymics *Baganovych*, *Drystovych* are formed from the surnames *Bagan* and *Dryst*; they have no counterparts in the studied region, but are represented in other areas of Ukraine and Slavia both as part of anthroponyms and derived oikonyms; 3) we qualify the patronymic *Korovych* as a derivative of the nickname *Korova* + suffix *-ich*; this is connected with the peculiarities of creating surnames with the patronymic formant *-ich* in Transcarpathia, precisely from anthroponyms with the ending *-a*; 4) the surname *Bulesta* has a more accurate etymology if it is analyzed as a phonetically secondary form of *Bolesta*; 5) author offers alternative etymological interpretations of anthroponymic bases for the surnames *Hotra* and *Kolcha*; they are based on relevant factual material; 6) author reveals the internal form of the surname *Kulizha* taking into account the etymology of the related East Slavic anthroponyms *Kuliga* / *Kuliga*.

Keywords: anthroponym, internal form, etymology, historical and etymological dictionary of surnames, surname, patronym, Slavic names.

© Вербич С., 2023 р.

Святослав Вербич – доктор філологічних наук, старший науковий співробітник, провідний науковий співробітник відділу історії української мови та ономастики Інституту української мови НАН України; sviatoverb@ukr.net; <https://orcid.org/0000-0003-4671-1898>

Svyatoslav Verbych – Doctor of Philology, Senior Researcher, Head of the Research Department of History of the Ukrainian Language and Onomastics, Institute of the Ukrainian Language, National Academy of Sciences of Ukraine, Kyiv, Ukraine; sviatoverb@ukr.net; <https://orcid.org/0000-0003-4671-1898>